

**Brusel 8. července 2019
(OR. en)**

10997/19

**DEVGEN 142
SUSTDEV 103
ACP 88
RELEX 683**

VÝSLEDEK JEDNÁNÍ

Odesílatel: Generální sekretariát Rady

Datum: 8. července 2019

Příjemce: Delegace

Č. předchozího
dokumentu: 9233/19

Předmět: Podpora cílů udržitelného rozvoje po celém světě: Společná souhrnná zpráva Evropské unie a jejích členských států z roku 2019 – závěry Rady (8. července 2019)

Delegace naleznou v příloze závěry Rady o podpoře cílů udržitelného rozvoje po celém světě:

Společná souhrnná zpráva Evropské unie a jejích členských států z roku 2019 ve znění přijatém Radou na jejím 3706. zasedání konaném dne 8. července 2019.

**Podpora cílů udržitelného rozvoje po celém světě:
Společná souhrnná zpráva Evropské unie a jejích členských států z roku 2019**

závěry Rady

1. Rada znovu zdůrazňuje, že udržitelný rozvoj je jedním ze základních prvků Evropské unie a že Agenda 2030 odráží zásady a hodnoty, na nichž je Unie založena. Je v zájmu EU a jejích členských států, aby hrály vedoucí úlohu při provádění Agendy 2030 a souvisejících 17 cílů udržitelného rozvoje a aby prosazovaly účinný multilateralismus, jehož ústředním aktérem bude Organizace spojených národů, jak je stanoveno v novém Evropském konsensu o rozvoji (dále jen „konsenzus“) a v globální strategii zahraniční a bezpečnostní politiky Evropské unie.
2. Rada znovu připomíná význam politického fóra OSN na vysoké úrovni a summitu věnovaného cílům udržitelného rozvoje v září 2019 a vyzývá EU a její členské státy, aby se do nich intenzivně zapojily. V této souvislosti připomíná své závěry o „Směřování ke stále udržitelnější Unii“ přijaté v reakci na diskusní dokument Komise s názvem: „Směřování k udržitelné Evropě do roku 2030“. Zdůrazňuje, že je zapotřebí stručné, komplexní, progresivní a přesvědčivé politické prohlášení, které posílí dynamiku provádění Agendy 2030 a cílů udržitelného rozvoje.
3. Rada vítá zveřejnění první společné souhrnné zprávy EU a jejích členských států nazvanou „Podpora cílů udržitelného rozvoje po celém světě“, která je důležitým příspěvkem ke zprávám, které EU v roce 2019 podává na politickém fóru OSN na vysoké úrovni. Zdůrazňuje, že postup, jímž se řídí vypracovávání budoucích společných souhrnných zpráv, by měl být i nadále založen na spolupráci a měl by být transparentní, měl by zajišťovat odpovědnost všech členských států a měl by odrážet politické závazky obsažené v konsenzu. Zároveň připomíná, že je nutné plně respektovat odlišné institucionální či vnitrostátní úlohy a kompetence orgánů EU a členských států.

4. Rada vítá, že EU a její členské státy na podporu Agendy 2030 společně přispívají k provádění všech cílů udržitelného rozvoje po celém světě, přičemž využívají všechny prostředky na provádění. Rovněž uznává úsilí vyvinuté při integrovanějším řešení vzájemných vazeb mezi různými cíli udržitelného rozvoje. Zdůrazňuje, že je nutné posilovat synergie mezi Agendou 2030, akčním programem z Addis Abeby, Pařížskou dohodou a sendajským rámcem pro snižování rizika katastrof.
5. Rada konstatuje, že EU a její členské státy konzistentně a důrazně podporují hodnoty a zásady EU, a vítá zejména větší úsilí o proniknutí k lidem žijícím v extrémní chudobě a o řešení všech forem nerovností v souladu se zásadou nikoho neopomíjet a dosáhnout v první řadě na ty nejopomíjenější.
6. Rada podtrhuje, že Evropská unie a její členské státy prosazují mír, bezpečnost a stabilitu a patří mezi nejdůležitější zastánce demokracie, lidských práv, řádné správy věcí veřejných a právního státu. Znovu opakuje, že klíčovým prvkem v celkovém úsilí EU o provádění Agendy 2030 by měla zůstat soudržnost politik ve prospěch rozvoje, a vítá pokrok dosažený při minimalizování negativních vedlejších účinků vnitřních a vnějších politik EU na rozvojové země a při prosazování synergií mezi různými politikami a opatřeními na podporu cílů udržitelného rozvoje.
7. Rada zdůrazňuje, že EU a její členské státy intenzivně podporují sociální a lidský rozvoj, mimo jiné i tím, že při rozvojové spolupráci upřednostňují sociální ochranu, důstojnou práci, všeobecnou zdravotní péči a přístup ke vzdělávání. Zejména klade důraz na pokrok, jehož bylo dosaženo, pokud jde o genderovou rovnost, posílení postavení žen a dívek a řešení problematiky násilí vůči dívkám a ženám.
8. Rada rovněž zdůrazňuje pokrok, jehož EU a její členské státy dosáhly při podpoře zmírňování změny klimatu a přizpůsobování se této změně, ochrany životního prostředí a udržitelného hospodaření s přírodními zdroji a jejich udržitelného využívání. Připomíná svůj závazek provádět Agendu 2030 a Pařížskou dohodu o změně klimatu prostřednictvím koordinovaných a soudržných opatření a podporovat úsilí partnerských zemí s cílem postupně ukončit dotace na fosilní paliva poškozující životní prostředí.

9. Rada rovněž oceňuje, že EU a její členské státy uzpůsobují rozvojovou spolupráci situaci v různých zemích, lépe spolupracují, přijímají inovativní postupy a budují silnější a inkluzivní partnerství s dalšími subjekty v oblasti rozvoje, včetně mnohostranných organizací, občanské společnosti, mládeže, místních orgánů a soukromého sektoru.
10. Rada konstatuje, že v řadě klíčových oblastí je třeba pokrok urychlit. Zejména:
- a) Uznává úsilí, jež EU a její členské státy vyvíjejí s cílem uvést své strategie a programy v oblasti rozvojové spolupráce do většího souladu s prováděním cílů udržitelného rozvoje a zohlednit při tom stávající rámce. Důrazně vybízí k tomu, aby se využívaly stále integrovanější přístupy, které vytvářejí vedlejší přínosy, přičemž je třeba zajistit, aby zdroje přispívaly k realizaci většího počtu cílů udržitelného rozvoje.
 - b) Vyzývá EU a její členské státy, aby své strategie v oblasti podpory dále přizpůsobovaly potřebám partnerských zemí. Vybízí je k tomu, aby spolupracovaly s partnerskými zeměmi prostřednictvím politických dialogů na základě cílů udržitelného rozvoje a zároveň zohledňovaly společné zájmy a priority a vycházely z vnitrostátních plánů rozvoje a dobrovolných vnitrostátních průzkumů.
 - c) Vyzývá EU a její členské státy, aby vyvíjely intenzivnější společné úsilí s cílem podpořit partnerské země v tom, aby cíle udržitelného rozvoje společně s cíli v oblasti klimatu začlenily do svých vnitrostátních strategií, politik, rozpočtů, finančních rámců a zpráv.
 - d) Vybízí EU a její členské státy, aby pokračovaly v úsilí o lepší spolupráci, zejména na úrovni partnerských zemí, mimo jiné i prostřednictvím společného plánování, společného provádění a společných rámců pro výsledky. To pomůže zlepšit působení rozvojové spolupráce EU.
 - e) Vybízí EU a její členské státy k tomu, aby nadále rozvíjely spolehlivé systémy pro hlášení výsledků, jež ilustrují dopad činnosti EU a jejích členských států zacílené na podporu provádění cílů udržitelného rozvoje, mimo jiné i v případech, kdy jsou opatření zaměřena na větší počet cílů. Rovněž EU a její členské státy vyzývá, aby zintenzivnily úsilí o budování statistických kapacit rozvojových zemí s cílem podávat informace pro účely politiky a rozhodování na podporu cílů udržitelného rozvoje.

11. Celkově Rada uznává pokrok EU a jejích členských států při provádění konsenzu a při podpoře provádění Agendy 2030 jakožto mezinárodního plánu pro vymýcení chudoby a dosažení udržitelného rozvoje po celém světě. Znovu připomíná svůj závazek nasměrovat zdroje tam, kde je jich nejvíce zapotřebí, zejména do nejméně rozvinutých zemí a zemí vyznačujících se nestabilitou nebo zasažených konfliktem.
 12. Rada znovu připomíná, že je v partnerství s Organizací spojených národů odhodlána podporovat udržitelný rozvoj jakožto základ globálního systému založeného na pravidlech. Vítá zprávu o globálním udržitelném rozvoji a zprávu generálního tajemníka o pokroku v oblasti cílů udržitelného rozvoje. Zvláště důležité je, aby EU a její členské státy spolupracovaly se všemi dotčenými subjekty, mimo jiné i na politických fórech na vysoké úrovni konajících se v červenci a září 2019, s cílem koordinovat a urychlit provádění Agendy 2030.
-